

Isa

Chapter 59

Modern Hebrew Interlinear
Reference: Modern Hebrew Bible

1 הֵן לֹא-קָצְרָה יַד-יְהוָה מְהוֹשִׁיעַ וְלֹא-כָבְדָה אָזְנוֹ מְשֻׁמוֹעַ:
הֵן לֹא-קָצְרָה יַד-יְהוָה מְהוֹשִׁיעַ וְלֹא-כָבְדָה אָזְנוֹ מְשֻׁמוֹעַ:
[H8085](#) [H2005](#) [H3808](#) [H3027](#) [H3068](#) [H3467](#) [H3808](#) [H0241](#)

משמוע: אזנו כבדה ולא מהושיע יהוה יד קצרה לא הן

2 כִּי אִם-עֲוֹנוֹתֵיכֶם הִינוּ מִבְדֵּלִים בֵּינְכֶם לְבֵין אֱלֹהֵיכֶם וְחַטָּאוֹתֵיכֶם הִסְתִּירוּ פָנִים
כִּי אִם-עֲוֹנוֹתֵיכֶם הִיוּ מִבְדֵּלִים בֵּינְכֶם לְבֵין אֱלֹהֵיכֶם וְחַטָּאוֹתֵיכֶם הִסְתִּירוּ פָנִים
[H6440](#) [H5641](#) [H4030](#) [H0996](#) [H0996](#) [H0914](#) [H1961](#) [H5771](#)

מִכֶּם מְשֻׁמוֹעַ:
מִכֶּם מְשֻׁמוֹעַ:
[H8085](#)

משמוע: מכם פנים הסתירו וחסאותיכם אלהיכם לבין בינכם מבדלים היו עונותיכם אם כי

3 כִּי כַפִּיכֶם נִגְאָלוּ בְדָם וְנִגְאָבוֹתֵיכֶם בְּעֵזֶן וְאֶצְבְּעוֹתֵיכֶם בְּעֵזֶן בְּעֵזֶן שִׁפְתוֹתֵיכֶם דִּבְרוּ-שִׁקֵּר לְשׁוֹנְכֶם עוֹלָה
כִּי כַפִּיכֶם נִגְוָאוּ בְּדָם וְאֶצְבְּעוֹתֵיכֶם בְּעֵזֶן וְאֶצְבְּעוֹתֵיכֶם בְּעֵזֶן שִׁפְתוֹתֵיכֶם דִּבְרוּ-שִׁקֵּר לְשׁוֹנְכֶם עוֹלָה
[H3956](#) [H8267](#) [H1696](#) [H8193](#) [H5771](#) [H0676](#) [H1818](#) [H1351](#) [H3709](#)

תְּהַנֶּה:
תְּהַנֶּה
[H1897](#)

תהנה: עולה לשונכם שקר דברו שפתותיכם בעון ואצבעותיכם בדם נגאלו כפיכם כי

4 אֵין-קָרָא בְצַדֵּק וְאֵין נִשְׁפָּט בְּאִמּוֹנָה בְּטוֹחַ עַל-תְּהוֹ וְדִבְרֵ-שׁוּא הָרוּ עָמַל
אֵין-קָרָא בְצַדֵּק וְאֵין נִשְׁפָּט בְּאִמּוֹנָה בְּטוֹחַ עַל-תְּהוֹ וְדִבְרֵ-שׁוּא הָרוּ עָמַל
[H5999](#) [H2029](#) [H7723](#) [H1696](#) [H8414](#) [H0982](#) [H0530](#) [H8199](#) [H0369](#) [H6664](#) [H7121](#) [H0369](#)

וְהוֹלִיד וְהוֹלִיד אֶן:
וְהוֹלִיד וְהוֹלִיד אֶן:
[H0205](#) [H3205](#)

און: והוליד עמל הרו שוא ודבר תהו על בטוח באמונה נשפט ואין בצדק קרא אין

5 בִּיצֵי צַפְעוֹנִי צַפְעוֹנִי בִקְעוּ וְקוֹרֵי עַכְבִּישׁ יָאֲרֹגוּ יָאֲרֹגוּ הָאֶכֶל מְבִיצֵיהֶם יָמוֹת וְהִזְוִרָה תִבְקַע
בִּיצֵי צַפְעוֹנִי צַפְעוֹנִי בִקְעוּ וְקוֹרֵי עַכְבִּישׁ יָאֲרֹגוּ יָאֲרֹגוּ הָאֶכֶל מְבִיצֵיהֶם יָמוֹת וְהִזְוִרָה תִבְקַע
[H1234](#) [H2116](#) [H4191](#) [H1000](#) [H0398](#) [H0707](#) [H5908](#) [H6980](#) [H1234](#) [H1000](#)

אָפְעָה:
אָפְעָה
[H0660](#)

אפע: תבקע והזורה ימות מביציהם האכל יארגו עכביש וקורי בקעו צפעוני ביצי

6 קוֹרֵיהֶם לֹא-יְהִיוּ לְבָגָד וְלֹא יִתְכַסּוּ בְּמַעֲשֵׂיהֶם מְעֵשִׂיהֶם מְעֵשִׂיהֶם מְעֵשִׂיהֶם אֶן וּפְעַל חָמָס
קוֹרֵיהֶם לֹא-יְהִיוּ לְבָגָד וְלֹא יִתְכַסּוּ בְּמַעֲשֵׂיהֶם מְעֵשִׂיהֶם מְעֵשִׂיהֶם מְעֵשִׂיהֶם אֶן וּפְעַל חָמָס
[H2555](#) [H6467](#) [H0205](#) [H4639](#) [H4639](#) [H4639](#) [H3680](#) [H3808](#) [H1961](#) [H3808](#) [H6980](#)

בְּכַפֵּיהֶם:
בְּכַפֵּיהֶם:
[H3709](#)

בכפיהם:חמס ופעל און מעשי מעשיהם במעשיהם יתכסו ולא לבגד יהיו לא קוריהם

7	רְגִלֵיהֶם	לְרַע	יָרְצוּ	וַיִּמְהָרוּ	לְשַׁפֵּךְ	דָּם	נָקִי	מַחְשְׁבוֹתֵיהֶם	מַחְשְׁבוֹת	אָוֶן	שָׂד
	רגליהם	ל-רע	ירצו	וימהרו	ל-שפוך	דם	נקי	מחשבותיהם	מחשבות	אוון	שוד
	H7272		H7323		H8210	H1818		H4284	H4284	H0205	H7701

וְשֹׁבֵר
ו-שבר
במסלותם:
ב-מסילותם
[H4546](#) [H7667](#)

במסלותם:ושבר שד און מחשבות מחשבותיהם נקי דם לשפך וימהרו ירצו לרע רגליהם

8	דֶרֶךְ	שְׁלוֹם	לֹא	יָדְעוּ	וְאִין	מִשְׁפָּט	בְּמַעֲגָלוֹתָם	נְתִיבוֹתֵיהֶם	עֲקָשׁוּ	לָהֶם	כָּל	דֶרֶךְ
	דרך	שלום	לא	ידעו	ו-אין	משפט	ב-מעגלותם	נתיבותיהם	עיקשו	ל-הם	כל	דורך
	H1870	H7965	H3808	H3045	H0369	H4941	H4570		H6140	H1992	H3605	H1869

כִּי
ב-ה
לא
לא
ידע
ידע
שְׁלוֹם:
שלום
[H7965](#) [H3045](#) [H3808](#)

שלום:ידע לא בה דרך כל להם עקשו נתיבותיהם במעגלותם משפט ואין ידעו לא שלום דרך

9	עַל-	כֵּן	רַחֵק	מִשְׁפָּט	מִמָּנֹו	וְלֹא	תְּשִׁיגֶנּוּ	צְדָקָה	נְקוּהָ	לְאוֹר	וְהִנְהַ-	חֲשֵׁךְ
	על-	כן	רחק	משפט	מ-מנו	ו-לא	תשיגנו	צדקה	נקווה	ל-אור	ו-הנה-	חושך
			H7368	H4941		H3808	H5381	H6666		H0216	H2009	H2822

לְנִגְהוֹת
ל-נגהות
בְּאַפְלוֹת
ב-אפלות
נְהַלֵּךְ
נהלך
[H1980](#) [H0653](#) [H5054](#)

נהלך:באפלות לנגהות חשך והנה לאור נקוה צדקה תשיגנו ולא ממנו משפט רחק כן על

10	נְנִשָּׂה	כְּעוֹרִים	קִיר	וּכְאִין	עֵינַיִם	נְנִשָּׂה	כְּשִׁלְנוּ	בְּצוּהָרִים	כְּנִשָּׂף	בְּאַשְׁמֹנִים
	ננשה	כ-עוורים	קיר	ו-כ-אין	עיניים	ננשה	כשלנו	ב-צוהרים	כ-נשף	ב-אשמנים
	H1659	H5787	H7023	H0369		H1659	H3782		H5399	H0820

כְּמִתִּים:
כ-מתים
[H4191](#)

כמתים:באשמנים כנשף בצוהרים כשלנו ננשה עינים וכאין קיר כעורים ננשה

11	נְהַמָּה	כְּדוֹבִים	כְּלָנוּ	וְכִיוֹנִים	הָגָה	נְהַמָּה	נְקוּהָ	לְמִשְׁפָּט	וְאִין	לְיִשׁוּעָה	רַחֲקָה	מִמָּנֹו:
	נהמה	כ-דובים	כולנו	ו-כ-יונים	הגה	נהמה	נקווה	ל-משפט	ו-אין	ל-ישועה	רחקה	מ-מנו
	H1993	H1677	H3605	H3123	H1897	H1897		H4941	H0369	H3444	H7368	

ממנו:רחקה לישועה ואין למשפט נקוה נהמה הגה וכיונים כלנו כדבים נהמה

12	כִּי-	רְבוּ	פְּשַׁעֵינוּ	נְגַדְךָ	וְחַטֹּאוֹתֵינוּ	עֲנַתָּה	בְּנוּ	כִּי-	פְּשַׁעֵינוּ	אֲתָנוּ	וְעוֹנֹתֵינוּ
	כי-	רבו	פשעינו	נגדך	ו-חטאותינו	ענתה	ב-נו	כי-	פשעינו	אתנו	ו-עונותינו
			H6588	H5048					H6588	H0854	H5771

יָדְעוּנוּם:
ידענום
[H3045](#)

ידענום:ועונותינו אתנו פשעינו כי בנו ענתה וחטאותינו נגדך פשעינו רבו כי

19	וַיִּירָאוּ ו-ייראו	מִמַּעֲרָב מ-מערב	אֶת- את-	שֵׁם שם	יְהוָה יהוה	וּמִמְזֹרַח- ו-מ-מזרח-	שָׁמֶשׁ שמש	אֶת- את-	כְּבוֹדוֹ כבודו	כִּי- כי-	יָבֹא יבוא	כְּנָהָר כ-נהר
	H3372	H4628	H0853	H8034	H3068	H4217	H8121	H0853	H3519	H0935	H5104	

צָר
צר

רוּחַ
רוח

יְהוָה
יהוה

נִסְסָה
נוססה

בּוֹ-
ב-ו

[H5127](#) [H3068](#) [H7307](#)

בו:נססה יהוה רוח צר כנהר יבוא כי כבודו את שמש וממזרח יהוה שם את ממערב וייראו

20	וּבָא ו-בא	לְצִיּוֹן ל-ציון	גּוֹאֵל גואל	וּלְשָׁבִי ו-ל-שבי	פֶּשַׁע פשע	בִּיעֲקָב ב-יעקב	נָאֵם נאום	יְהוָה: יהוה
	H0935	H6726	H7725	H6588	H3290	H5002	H3068	

יהוה:נאם ביעקב פשע ולשבי גואל לציון ובא

21	וְאֲנִי ו-אני	זֹאת זאת	בְּרִיתִי בריתי	אוֹתָם אותם	אָמַר אמר	יְהוָה יהוה	רוּחִי רוחי	אֲשֶׁר אשר	עָלֶיךָ עליך	וּדְבָרִי ו-דברי	אֲשֶׁר- אשר-	שְׁמֹתִי שמתי	בְּפִיךָ ב-פיך
	H0589	H2063	H1285	H0853	H0559	H3068	H7307	H1697	H6310				

לֹא- לא-	יְמוּשׁוֹ ימושו	מִפִּיךָ מ-פיך	וּמִפִּי ו-מ-פי	זֶרַעַךְ זרעך	וּמִפִּי ו-מ-פי	זֶרַע זרע	זֶרַעַךְ זרעך	אָמַר אמר	יְהוָה יהוה	מַעֲתָה מ-עתה	וְעַד- ו-עד-	עוֹלָם: עולם
H3808	H4185	H6310	H6310	H2233	H6310	H2233	H2233	H0559	H3068	H6258	H5704	H5769

ס
ס

אמר זרעך זרע ומפי זרעך ומפי ימושו לא בפיך שמתי אשר ודברי עליך אשר רוחי יהוה אמר אותם בריתי זאת ואני עולם:ועד מעתה יהוה